

new

IT Ricevitore

► COLLEGAMENTO DEL RICEVITORE

ALIMENTAZIONE (1, 2 e 3). Il ricevitore può essere alimentato da 12 a 24 volt sia in corrente continua che in corrente alternata. Se si utilizza la corrente continua deve essere rispettata la polarità. In base alla tensione disponibile usare gli ingressi 12 (n°1) oppure 24V (n°3). Il negativo sul morsetto 0V (n°2).

ANTENNA (13 e 14). L'antenna deve essere collegata con il positivo (anima) sul morsetto n°14 e il negativo (calza) sul morsetto n°13
Se si utilizza solamente un filo (17cm per freq. 433.92 Mhz), questo va collegato al positivo (anima) sul morsetto n°14

USCITA (da 4 a 9 e 11,12). Il contatto relè normalmente aperto dell'uscita 1 si trova sui morsetti separati OUT1 (n°11, 12) **max 2A** mentre i contatti normalmente aperti delle uscite 2 - 3 - 4 sono nei morsetti OUT2 (n°4,5) - OUT3 (n°6,7) - OUT4 (n°8,9) **max 1A**
Si raccomanda di non collegare tali contatti alle alte tensioni.

► UTILIZZO DEL RICEVITORE

*****AL PRIMO UTILIZZO BISOGNA OBBLIGATORIAMENTE ESEGUIRE IL RESET DELLA MEMORIA *****

RESET MEMORIA CODICI.

ATTENZIONE!!! questa operazione cancella le impostazioni e tutti i codici presenti in memoria riportando il ricevitore nella situazione originale. E' necessario eseguire il reset della memoria prima di apprendere il primo telecomando in modo che non ci siano dei codici precedentemente appresi e non utilizzati sull'impianto:

1. Assicurarsi che l'uscita non sia attivata (contatto relè aperto).
2. Assicurarsi che il ricevitore non sia in apprendimento. I led rossi devono essere spenti.
3. Tenere premuto un pulsante qualsiasi fino a che non si accendono tutti e quattro i led rossi (circa 10 secondi) poi rilasciare.
4. Attendere che i led rossi si spengano.

CANCELLAZIONE DI UN SINGOLO CODICE.

Questa impostazione permette di cancellare un singolo codice di radiocomando:

1. Premere e tenere premuto il pulsante relativo all'uscita 1
2. Successivamente premere e tenere premuto il pulsante relativo all'uscita 4.
3. Ora premere il tasto del radiocomando di cui si vuole cancellare il codice.
4. I led OUT1 e OUT4 emettono un breve lampeggio indicando così l'avvenuta cancellazione.
5. Rilasciare i pulsanti.

DISATTIVAZIONE O RIATTIVAZIONE DI UN TRASMETTITORE

La disattivazione di un trasmettitore è utile nel caso in cui la ricevente ha l'apprendimento automatico (DIP 5-ON) sempre inserito e quindi il trasmettitore non deve essere appreso di nuovo quando viene ricevuto il suo codice. La procedura che segue serve per invertire lo stato della gestione del trasmettitore; se questo era attivo viene disattivato, mentre se era disattivato, viene attivato:

1. Premere per almeno 2 secondi e poi rilasciare, il pulsante sulla ricevente relativo all'uscita che il telecomando comanda.
2. Premere il tasto del trasmettitore. Se questo è in memoria il led relativo all'uscita inizierà a lampeggiare. Entro 5 secondi premere e rilasciare di nuovo il pulsante.

CAPENZA DELLA MEMORIA.

La ricevente è in grado di gestire fino a 3200 trasmettitori rolling fino a 4 tasti per trasmettitore e fino a 3200 trasmettitori con codice standard: 1 tasto per trasmettitore.

GESTIONE DEL TIPO DI CODICI.

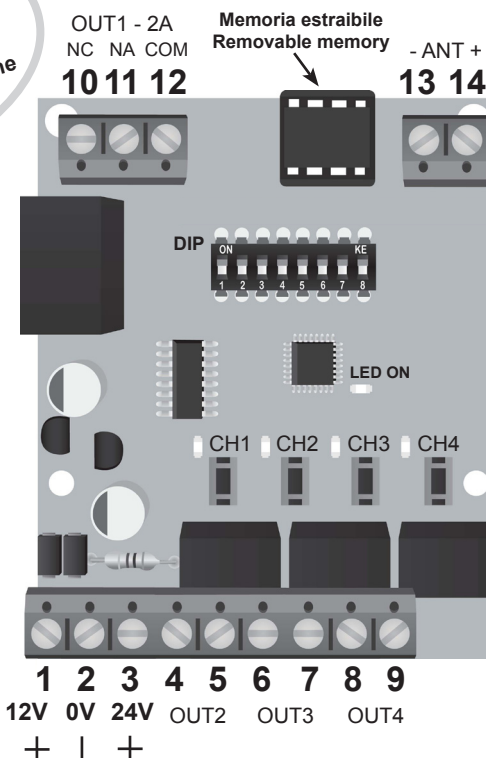
Questa ricevente è in grado di gestire i codici standard da 12 a 80 bit e i codici rolling tipo HCS® o tipo EB Rolling.

La ricevente gestisce i codici per ogni tasto del telecomando, quindi qualsiasi tasto può essere associato a qualsiasi uscita.

DESCRIZIONE CODICE EBR

Il codice EBR è un codice rolling e quindi non può essere copiato anche avendo un trasmettitore dello stesso tipo. Ogni trasmettitore EBR ha un proprio numero di serie programmato in produzione che non può essere cambiato. Oltre a questo numero di serie, il codice EBR è composto da un altro numero che può essere programmato dall'utente per identificare un impianto. Questo numero serve al ricevitore EBR per sapere se quel trasmettitore può essere appreso automaticamente oppure no. Se in memoria è presente un trasmettitore EBR con lo stesso numero di impianto questo verrà appreso automaticamente senza dover accedere alla ricevente.

Al primo utilizzo bisogna sempre eseguire il reset della memoria !!!
It is necessary to execute the memory's reset !!!



► APPRENDIMENTO

APPRENDIMENTO DI UN TRASMETTITORE.

Assicurarsi che il ricevitore abbia le uscite disattivate, quindi tutti i led rossi spenti.

1. Premere per almeno due secondi e poi rilasciare, il pulsante sulla ricevente relativo all'uscita che il telecomando deve comandare.
2. Il led rosso rimane acceso.
3. Premere il tasto del trasmettitore entro 5 secondi. Se il codice viene appreso il led rosso lampeggia velocemente (2 secondi). Se il led rosso lampeggia lentamente significa che la memoria codici è piena. Se il led rosso non esegue alcun lampeggio significa che il trasmettitore non è compatibile. Per apprendere altri codici su questa o sulle altre uscite ripetere l'operazione dal punto 1.

► IMPOSTAZIONI DIP

DIP 1 - ON: Si attiva la gestione codici *EB Rolling*.

DIP 2 - ON: Si attiva la gestione codici *HCS Rolling Completo*.

DIP 3 - ON: Si diminuisce il tempo di ritenzione delle uscite da 0,8 a 0,3 s

DIP 4 - ON: La ricevente accetterà solo codici appartenenti al primo tipo di codice appreso, di conseguenza i trasmettitori successivamente appresi devono avere lo stesso tipo di codice. **E' altamente consigliabile porre in ON il DIP 4 se si gestisce un solo tipo di radiocomandi.**

DIP 5 - ON: Se si stanno gestendo i *codici HCS Rolling*, quindi DIP 2-ON, premendo insieme tasti 1 e 2 di un radiocomando già in memoria, viene permesso l'apprendimento codici su OUT1. Mentre, se si stanno gestendo i *codici EB Rolling*, quindi DIP1-ON, si attiva l'auto inserimento dei TX con codice impianto uguali ad uno già in memoria.

DIP 6 - ON: Si esclude la funzione passo-passo sulle uscite temporizzate.

► FUNZIONI

FUNZIONE USCITA PASSO PASSO.

L'uscita del ricevitore può essere impostata per il funzionamento passo passo (sempre attivata o sempre disattivata). Per attivare o disattivare questo funzionamento è sufficiente premere il pulsante quando l'uscita è attivata (led acceso). Se l'uscita era in funzionamento normale, verrà attivata la funzione passo passo, mentre se tale funzione era già attiva, l'uscita ritornerà al funzionamento normale.

FUNZIONE USCITA PASSO PASSO TEMPORIZZATO.

L'uscita funziona come nella modalità passo passo (**DIP 6-OFF**) con in più la funzione di autodisattivazione dopo un tempo prestabilito. Per attivare questa funzione si deve essere in condizione di funzionamento normale (non passo passo o passo passo temporizzato), quindi, a uscita attivata si deve:

1. Premere il pulsante sul ricevitore relativo all'uscita da comandare, fino a che il led inizia a lampeggiare e rilasciare.
2. Il led continua a lampeggiare
3. Fare trascorrere il tempo desiderato (fino a 512 secondi) per la temporizzazione e quindi ripremere lo stesso pulsante sul ricevitore.
4. Per disattivare la funzione di passo passo temporizzato è sufficiente premere il pulsante sul ricevitore relativo all'uscita da comandare quando l'uscita è attivata.

► **CONNECTION OF THE RECEIVER**

POWER SUPPLY (1, 2 and 3). The receiver can be powered with 12 or 24 Vac/dc. If you use direct current respect the polarity. According to the tension available use the input 24V (n°3) or 12 V (n°1). The negative on the terminal 0V (no.2).

ANTENNA (13 and 14). The antenna should be connected with positive side in the terminal no.14 and the negative in the terminal no.13. If you use only one cable (17 cm for freq. 433.92 Mhz), this has to be connected to the terminal no.14 (positive side).

OUTSIDE (from 4 to 9 and 11,12).

The normally opened rele' of exit 1 is on clips OUT1 (NO.11,12) **max 2A**,

while the normally opened contact is on clips OUT 2,3 and 4 on the terminal OUT2 (no.4-5), OUT 3 (no.6,7), OUT 4 (No. 8,9) **max 1A**.

It is recommended not to connect such contacts to high tension.

► **USE OF RECEIVER***** **IT IS NECESSARY TO EXECUTE THE MEMORY'S RESET** ***

This operation cancels all the present codes in the memory. It is necessary to execute the memory's reset before learning the first TX, so that the previously codes and the code that are not used, are not in the memory.

RESET PROCEDURE:

1. Make sure that the exits are disactivated (relais contact open)
2. Make sure that the receiver is not learning. The red led must be switched off or must emit only short flashes.
3. Keep pressed the button till the red led it is switched on.
4. Wait that the red led will be switched off or flashing.

MEMORY CODES'S CAPACITY

The receiver is in a position to manage till 3200 transmitters rolling (till 4 bottoms for transmitter) and till 3200 transmitters with standard code (1 bottom for TX)

TYPE OF CODES'S MANAGE.

This receiver is in a position to manage the standard codes from 12 to 80 bit and rolling codes type HCS© or Rolling EB.

DESCRIPTION OF THE EBR CODE

The EBR code is a rolling code and it cannot be copied. Each EBR remote control has its own production code which cannot be changed. Moreover the EBR code is composed of an installation number which can be programmed from the installer. This installation number is important for the EBR receiver to know if it can be automatically memorized or not. If a EBR remote control has been already memorized with the same installation number, it is not necessary to learn it in the receiver.

► **DIP SETTING**

DIP 1 - ON: *EB Rolling* Code function activated

DIP 2 - ON: *HCS rolling* code function activated

DIP 3 - ON: Reduce the output activation from 0.8 to 0.3 seconds

DIP 4 - ON: The receiver will accept only the same type of code of the first memorized remote controls, the next one should have the same type of code.

DIP 5 - ON: If you are using the HCS rolling code function, DIP 2 in ON, keep pressed button 1 and 2 of the remote control which has been already memorized, the codes learning is in the OUT1. If you are memorizing EB rolling code, DIP1 ON, you activate the self-memorization of the remote controls with the same installation code.

DIP 6 - ON: Excluding the step-by-step function on the time outputs.

► **LEARNING OF A TRANSMITTER****LEARNING OF A TRANSMITTER**

1. Make sure the exit's receivers are not in use and not in learning the red led are turned off.
2. Push and release the push- button corresponding to the exit of the remote control. The red led remains switched on.
3. Press the transmitter's button within 5 seconds. If the code has been learnt, the red led flashes fast for 2 seconds. If the red led flashes slowly it means that the memory is full. If the red led doesn't flash it means that the transmitter is not compatible. In order to learn other codes on the exit 1 repeat operation 1

► **FUNCTIONS****FUNCTION STEP BY STEP**

The receiver's exit can be made also used for the operation step by step.

To active or disactive the operation it is sufficient to push the button when only the relative exit is active (led switched on).

If the exit was in normal, the operation step by step will be operating, while if the following operation was already active, the exit will return to the normal function.

FUNCTION STEP-BY-STEP WITH TIMING.

The output works as the step-by-step mode with a self-deactivation after a planned time.

To activate this function the receiver must be in normal function (not step-by-step or step-by-step with timing) so when the output has been activated:

1. Press the button in the receiver corresponding to the output until the led start flashing and then release the button.
2. The led flashes.
3. Let the time goes for maximum 512 seconds for the timing and then press the button again.
4. To deactivate the function step-by-step with timing, it is sufficient to press the button in the receiver to the corresponding output when the output is activated.

■ **Dichiarazione di conformità**■ **Conformity declaration**

■ NOLOGO S.r.l. dichiara che il seguente apparato **RX4** e' conforme ai requisiti essenziali delle seguenti norme:

■ NOLOGO S.r.l. declares that the following product **RX4** is conformed to the following norms:

EN 301 489-3 (2000) Classe 1 EN 300 220-1 V2.1.1

EN 60 950 Mod. A1 (1993)-A2 (1993)-A3 (1995)-A4 (1997)

■ Io sottoscritto amministratore Ernestino Bandera dichiaro che l'apparato sopra definito è stato provato nella configurazione tipica di installazione e soddisfa i requisiti essenziali di protezione delle direttive:

■ Me Ernestino Bandera, declares that the above mentioned product has been tested in a typical installation and fulfil the essential requirements of the laws:

99/5/CE

Ernestino Bandera
Busto Arsizio, 01.10.2010


■ **Frequenze di trasmissione autorizzate**■ **Permitted transmission frequency**

EU	433.92Mhz
	868 Mhz



www.nologo.info
www.ebtechnology.it

Informazioni sulle certificazioni nel sito web
Information on the certification web site

new

Il est nécessaire d'effectuer
un RESET mémoire avant de
mémoriser les émetteurs !!!
Beim ersten Anlernen ist es
notwendig, dass Sie vorher den
Speicher löschen !!!

FR Récepteur

► BRANCHEMENT DU RECEPTEUR

ALIMENTATION (1, 2 e 3). Le récepteur peut être alimenté de 12 à 24V en courant continu ou alternatif. Si l'on utilise du courant continu il faut respecter la polarité (positif dans la borne 2). Selon la tension disponible il faut utiliser les entrées 12v (n°1) ou 24 V(N°3). Le pôle négatif doit être branché sur la borne 0V (n°2).

ANTENNA (13 e 14). L'antenne doit être branchée avec le pôle positif sur la borne 14 et le négatif sur la borne 13. Si on utilise le câble de 17 cm pour la fréquence 433.92 Mhz , il faut le brancher sur la borne 14.

USCITA. (da 4 a 9 e 11,12). Le contact du relais normalement ouvert de la sortie 1 est situé sur les bornes séparées OUT1 (11, 12) **courant maximum 2 ampère**, cependant les contacts normalement ouverts des sorties 2-3-4 sont dans les bornes OUT2 (n° 4, 5) - OUT3 (n° 6, 7) - OUT4 (n° 8, 9) **maximum 1 ampère**.
Il ne faut pas envoyer de hautes tensions sur ces contacts.

► UTILISATION DU RECEPTEUR

*****LORS DE LA PREMIERE UTILISATION IL FAUT EFFACER LA MEMOIRE (RESET) *****

ATTENTION !! cette opération efface complètement de la mémoire tous les codes enregistrés précédemment. Il est nécessaire d'effectuer un RESET mémoire avant de mémoriser le premier émetteur que l'on souhaite programmer, ceci afin d'être certain que le récepteur soit nettoyé de tout code:

1. S'assurer que la sortie ne soit pas active (contact relais ouvert).
 2. S'assurer que le récepteur ne soit pas en phase de mémorisation. Le LED rouge doit être éteinte ou bien il doit émettre de petits clignotements.
 3. Maintenir appuyé n'importe quelle touche jusqu'à les quatre lumières s'allument (10 secondes) et puis relâcher.
- Attendre que les led rouges s'éteignent.

CAPACITE DE LA MEMOIRE

Le récepteur peut gérer jusqu'à 3000 émetteurs rolling codes (jusqu'à 4 touches par émetteur) et jusqu'aux 3200 émetteurs avec code standard (1 touche par émetteur).

GESTION DU TYPE DE CODE

Ce récepteur peut gérer des codes standards de 12 à 80 bits et des codes rolling de type HCS® ou EB. Le récepteur gère les codes pour chaque touche de l'émetteur, cela signifie que n'importe quelle touche peut être associée à n'importe quelle sortie.

► MEMORISATION

MEMORISATION D' UN EMETTEUR

1. S'assurer que les sorties du récepteur soient bien désactivées, les leds rouges sont éteintes.
2. Appuyer pour minimum deux secondes sur la touche associée à la sortie que l'émetteur doit commander puis relâcher.
3. Appuyer sur le bouton de l'émetteur dans les 5 secondes qui suivent. Si le code de la télécommande est mémorisé la LED rouge clignote rapidement (2 clignotements).

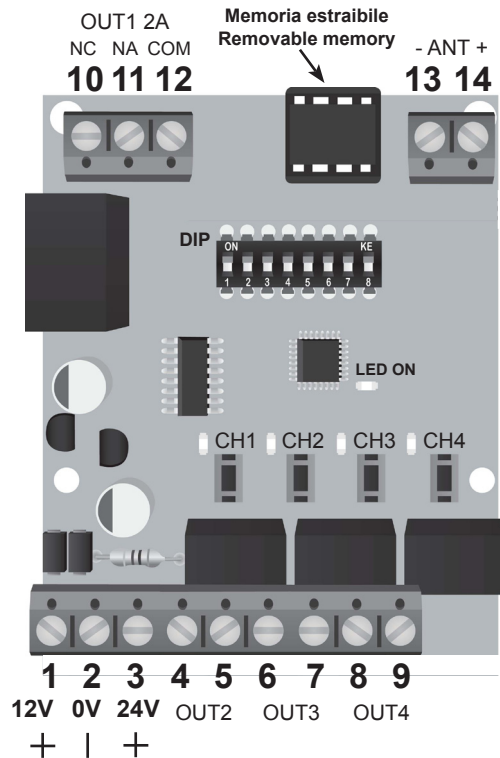
Si la LED clignote lentement, cela signifie que la mémoire est pleine. Si la LED rouge n'effectue aucun clignotement c'est que la télécommande n'est pas compatible avec le récepteur. Pour mémoriser d'autres codes sur cette sortie ou sur les autres, répéter l'opération à partir du point 1.

EFFACEMENT D'UN SINGLE CODE

Cet fonctionnement permet d'effacer un seul code de l'émetteur:

1. Appuyer et maintenir appuyé le touche sur la sortie n°1
2. Appuyer et maintenir appuyé le touche de la sortie n°4
3. Appuyer le touche de l'émetteur qu'on veut effacer
4. Les l.e.d. OUT1 et OUT4 clignote rapidement pour valider l'effacement.

Relâcher les touches.



► ETABLISSEMENT DES DIP SWITCHES

DIP 1 - ON: gestion rolling code EB

DIP 2 - ON: gestion complète du rolling code HCS

DIP 3 - ON: on réduit le temps de réaction du relais du 0,8 à 0,3 seconds.

DIP 4 - ON: le récepteur acceptera seulement le même type de code. Le premier type d'émetteur programmé déterminera le type de code que le récepteur devra gérer pour les suivants. Si le premier émetteur est un rolling HCS®, le récepteur acceptera seulement des rollings HCS jusqu'à l'effacement total de la mémoire (effacement de tous les codes). On conseille mettre le DIP4 en ON quand on va gérer seulement un type d'émetteur.

DIP 5 - ON: si on met le DIP-2 en ON pour utiliser les rolling codes, appuyant dans le même temps le touché 1 et 2 d'un émetteur (déjà mémorisé), on peut utiliser l'apprentissage des code sur OUT1. Si on utilise le rolling code EB , DIP1-ON , on va activer l'auto-apprentissage des émetteurs avec le même code déjà mémorisé

DIP 6 - ON: on interdit le fonctionnement stable- sur les sorties temporisées.

► DEACTIVATION OU ACTIVATION D'UN SEUL EMETTEUR - EB ROLLING

La deactivation d'un seul émetteur est utile dans le cas le récepteur a un apprentissage automatique (DIP5-ON) et l'émetteur ne faut pas l'apprendre chaque fois. Cette procédure inverse la gestion de l'émetteur ; s'il a été activé il vient d'être désactivé et vice versa:

1. Appuyer le touché du récepteur correspondant pour deux seconds et relâcher.
2. Appuyer le touché de l'émetteur. Si il a été déjà mémorisé le l.e.d. clignote. Entre 5 seconds il faut appuyer encore le touche.

► FONCTIONS

FONCTION RELAIS BI-STABLE

Pour activer ou désactiver cette fonctionnalité il suffit d'appuyer sur le poussoir lorsque la sortie relais est active. Si le relais était en fonctionnement normal (impulsion), la fonction bi-stable sera activée. Cependant si celle-ci était déjà active, le relais retourne en mode de fonctionnement standard (impulsion).

FONCTION RELAIS BI-STABLE TEMPORISEE

La sortie du relais fonctionne comme le fonction relais bi-stable mais avec l'autodésactivation après un temps établi. Pour activer ce fonction il faut être en mode de fonctionnement standard (pas bi-stable ou bi-stable temporisé), quand la sortie est activée:

1. il faut appuyer pour 2 seconds le touche sur le récepteur correspondant à la sortie qu'on veut activer, jusqu'à la lumière clignote et il faut le relâcher.
2. La lumière clignote.
3. Laisser passer le temps (jusqu'à 512 seconds), après il faut re-appuyer le même touche sur le récepteur. Pour désactiver le fonction bi-stable temporisé est suffisant appuyer le même touche sur le récepteur.
4. Pour désactiver le fonction bi-stable temporisé il faut appuyer le touche sur le récepteur correspondant à la sortie qu'il faut commander quand la sortie est activée.

DE Funkempfänger

► EMPFÄNGERVERBINDUNG

STROMVERSORGUNG: Der Empfänger kann mit 12 bis 24 V ac/dc versorgt werden. Bei Gleichstrom soll die Polarität beachtet werden. Je nach verfügbarer Stromversorgung, benutzen sie für 24V Eingang (n°3) oder 12V (n°1). Der negative sollte in der 0V (n°2) verbunden werden.

ANTENNE (13 und 14). Die Antenne soll auf der positiven Klemmleiste Nr. 14 (Antennenkern) und auf der negativen Klemmleiste Nr. 13 (Antennenverkleidung) angeschlossen werden. Wenn man nur ein Kabel verwendet (17 cm für die Frequenz 433.92 Mhz), soll dieses auf der Klemmleiste Nr.14 angeschlossen werden.

AUSGÄNGE (von 4 bis 9 und 11,12). Der Relaiskontakt normalerweise geöffnet vom Ausgang 1 befindet sich in separate Klemmleiste OUT1 (nr.11,12) max 2A und die normalerweise geöffnete Kontakte von Ausgänge 2-3-4- sind in der Klemmleiste OUT2 (Nr.4,5); OUT 3 (Nr.6-7); OUT 4 (nr. 8,9). Wir bitten solche Kontakt zu höheren Spannungen verbunden.

► INBETRIEBNAHME des EMPFÄNGERS

***** Beim ersten Mal ist es notwendig, dass Sie den Speicher löschen!!! *****

ACHTUNG!!!! Folgender Schritt löscht alle Codes des Speichers. Bevor Sie die ersten Codes einstellen, kontrollieren Sie, dass keine weiteren Codes vorhanden sind. Beim ersten Mal ist es notwendig, dass Sie den Speicher löschen, damit keine alten Codes im Speicher vorhanden sind.

1. Kontrollieren Sie, dass der Ausgang deaktiviert ist (Relaiskontakt geöffnet)
2. Kontrollieren Sie, dass der Empfänger sich nicht in einer Arbeitsphase befindet. Das rote Lämpchen ist ausgeschaltet.
3. Halten Sie die Taste solange gedrückt, bis alle Lämpchen eingeschaltet sind (zirka 10 Sekunden) und dann die Taste loslassen.
4. Warten bis sich das rote Lämpchen einschaltet

SPEICHERKAPAZITÄT: Der Empfänger können bis zu 3000 Rollingcodes Handsender (bis 4 Kanal-Handsender) und bis 3200 Standardcode Handsender (1Kanal pro Handsender) eingelernt werden.

CODIERUNG: Der Empfänger enthält Standardcodes von 12 bis 80 bit, HCS© Rollingcodes und EB Rollingcodes. Der erste Handsender, der eingelernt wird, gibt den Codetyp vor, alle weiteren Handsender sollten demselben Codetyp entsprechen.

LÖSCHEN EINES EINZELNEN HANDSENDERS:

Mit folgendem Schritt können einzelne Handsendercode gelöscht werden.

1. Drücken und halten Sie gedrückt die Taste CH 1.
2. Dann drücken und halten Sie gedrückt eine Taste CH 4.
3. Dann drücken Sie die Taste des Handsenders, die Sie löschen wollen. Das Lämpchen von OUT1 und OUT4 blinken und d.h. dass der Code wurde gelöscht.
4. Lassen Sie die beide Taste los.

AKTIVIERUNG ODER DEAKTIVIERUNG VON EINES EINZELNEN HANDSENDERS

Diese Funktion ist notwendig wenn das Funkempfänger lernt die Handsender automatisch und es soll nicht jederzeit ein Handsender einlernen. Die Prozedur stellt die Führungszustand um und umgekehrt.

1. Drücken Sie die Taste CH des Ausgang den sie einlernen möchten für mindestens 2 Sekunden und dann lassen Sie los. Die LED leuchtet fest.
2. Drücken Sie eine Taste des Handsenders. Die LED blinkt für einige Sekunden. Wenn dieser bereits im Speicher eingelernt war, blinkt das Lämpchen. Die Einlernzeit ist maximal 5 Sekunden.

► EINSTELLUNG EINES CODES

1. Kontrollieren Sie, ob alle Ausgänge des Empfängers inaktiv sind und ob der Empfänger sich in einer Arbeitsphase befindet. Alle rote Lämpchen sind ausgeschaltet
2. Drücken Sie die Taste im Funkempfänger für mindestens 2 Sekunden, dessen Ausgang verbunden ist und dann lassen Sie wieder los. Das rote Lämpchen ist eingeschaltet.
3. Drücken Sie den Handsender innerhalb von 5 Sekunden. Wenn der Code angenommen wurde, blinkt das rote LED-Lämpchen schneller. (2x Blinken) Wenn das rote LED-Lämpchen langsam blinkt, ist der Speicher voll. Wenn das rote LED-Lämpchen nicht blinkt, bedeutet dies, dass der Handsender nicht kompatibel ist. Um einen neuen Code auf andere Ausgänge einzustellen bzw. festzulegen, wiederholen Sie den Arbeitsvorgang von Punkt 1.

► DIP AUFGABE

DIP 1 - ON: Aktiviert EB Rolling-Code Funktion (DIP 2 auf OFF)

DIP 2 - ON: Aktiviert HCS Rolling Funktion (DIP 1 auf OFF)

DIP 3 - ON: verringert die Kontaktschließzeit der Ausgänge von 0,8s auf 0,3s

DIP 4 - ON: Der Empfänger akzeptiert nur einen Code, der erste eingelernte Code gibt den Codetyp vor. Alle weiteren Handsender sollten dem selben Codetyp entsprechen. Wir empfehlen DIP 4 in ON zu positionieren, wenn Sie nur ein Codetyp (Fernbedienung) haben.

DIP - 5 ON Wenn Sie die HCS Rolling Code handsender verwenden, so DIP2 in ON einstellen, drücken Sie die beide Taste 1 und 2 von einem vorigen eingelernten Handsender, den Kode wird nur im OUT1 eingetragen. Wenn Sie die EB Rolling Kode verwenden, stellen Sie den DIP 1 in ON ein.

DIP 6 - ON: es regelt die Schliesszeit für Schritt-Funktion für den ausgewählte Ausgang!

► SCHRITT- FUNKTION

Die EmpfängerAusgänge haben Schrittfunktionen (Immer Aktiv oder Nicht Immer Aktiv). Um folgende Funktionen zu aktivieren, drücken Sie die Taste, wenn der Empfänger aktiv ist (Lämpchen eingeschaltet). Wenn sich der EmpfängerAusgang im Normalmodus befindet, wird die Schrittfunktion aktiviert. Wenn jedoch diese Funktion schon aktiviert wurde, wird der Empfänger im Normalmodus bleiben.

► SCHRITT-FUNKTION MIT ZEITLICHER BEGRENZUNG:

Der Ausgang wird nach einer bestimmten Zeit automatisch deaktiviert.

1. Um folgende Funktion zu aktivieren, sollen diese im Normalmodus sein, drücken Sie die Ausgangstaste, die sie zeitlich beschränkt haben wollen (mindestens 2 Sekunden), solange das Lämpchen blinkt und dann lassen Sie los. Das Lämpchen blinkt.
2. Lassen sie die LED-Anzeige für die gewünschte Zeit blinken (max. 512 Sekunden) und drücken Sie erneut die Taste des entsprechenden Ausgangs. Danach drücken Sie nochmals dieselbe Taste um den Vorgang abzuschließen.
3. Um die Schritt-Funktion mit zeitlicher Begrenzung zu deaktivieren, drücken sie die Taste, wenn der EmpfängerAusgang aktiv ist.

■ DÉCLARATION DE CONFORMITÉ ■ KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

■ NOLOGO S.r.l. déclare que le produit suivant: **RX4** est conforme aux criteres essentiels des normes suivantes:

■ NOLOGO S.r.l. bestätigt, dass das folgende Produkt: **RX4** folgende gesetzten entspricht:

EN 301 489-3 (2000) Classe 1 EN 300 220-1 V2.1.1

EN 60 950 Mod. A1 (1993)-A2 (1993)-A3 (1995)-A4 (1997)

■ Je soussigné, Ernestino Bandera, déclare que l'appareil ci-dessus a été testé dans la configuration typique d'installation et remplit les critères essentiels de protection des directives:

■ Der Unterzeichner, Ernestino Bandera, bestätigt dass das o.g. Gerät in einer typische Installation getestet wurde und den grundlegenden Anforderungen entspricht:

99/5/CE

Ernestino Bandera
Busto Arsizio, 01.10.2010

■ Fréquence de transmission autorisées ■ Sendefrequenzen autorisierten

EU 433,92Mhz
868 Mhz

